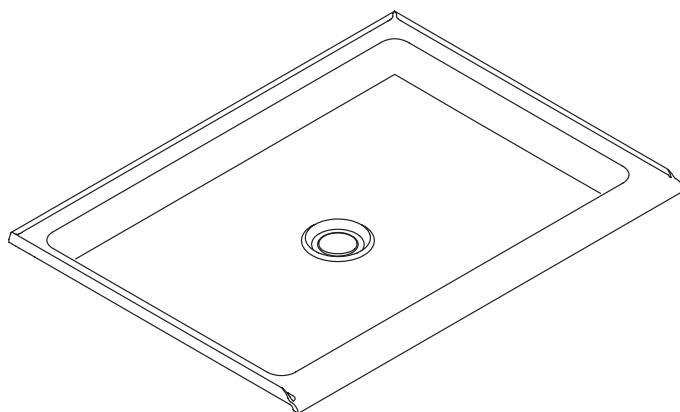


# Installation Guide

## Cast Iron Shower Receptor

K-9025, K-9026



Español, Página 6  
Français, Page 10

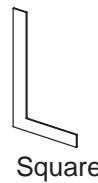
## Recommended Tools and Materials



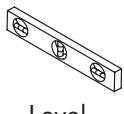
Drill



Pencil

Hammer  
and NailsBlade  
Screwdriver

Square

Tape  
MeasureSilicone  
SealantSocket  
Wrench  
W/ Sockets

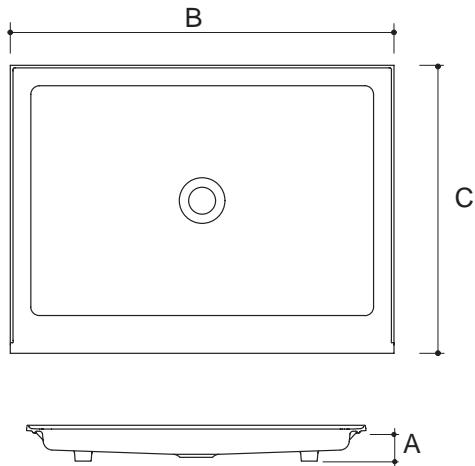
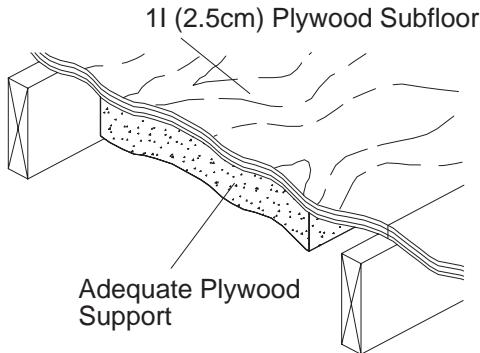
Level

- Drop Cloth
- Common Woodworking Tools
- Water-Resistant Wallboard
- 2x4's

## Before You Begin

**⚠ CAUTION: Risk of personal injury.** Cast iron shower receptors are extremely heavy. Wear appropriate safety equipment when installing this product.

- Remove rings, wristwatch, and other items which may accidentally scratch or damage the enamel surfaces during installation.
- Carefully uncrate and inspect the new receptor for any damage. If you observe damage, do not install the receptor. Report the specific problem to your dealer immediately.
- After inspection, return the receptor to the carton until you are ready to install it.
- Observe local plumbing codes.



## 1. Prepare the Site

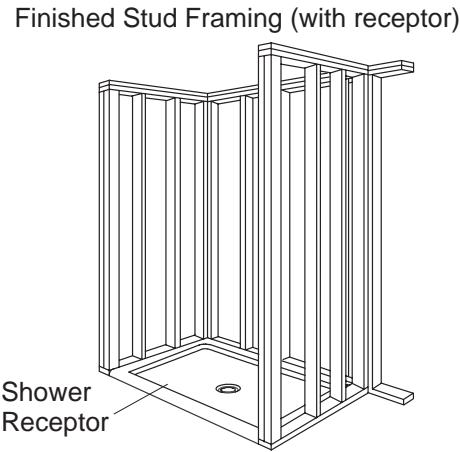
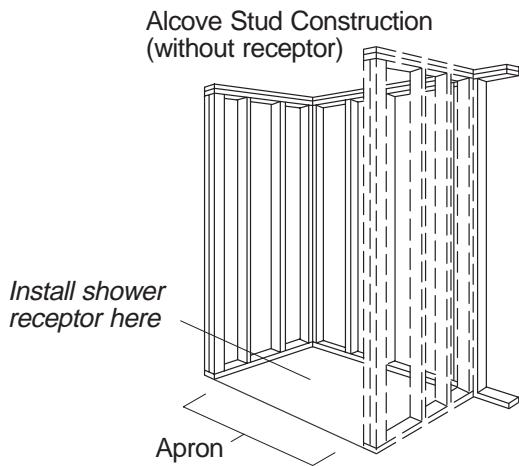
- Inspect the flooring at the installation site. Repair as necessary.

NOTE: The receptor weighs approximately 175 lbs. (79Kg). Provide adequate plywood support for the receptor.

- Make sure the sub and finished floors are flat and level.

## 2. Cut the Floor- Drop-in Installation Only

- If you have chosen a drop-in installation, carefully measure dimensions B and C. Then subtract 1/2" (1.3cm) from the "C" dimension and 1/4" (6mm) from the B dimension to determine the size of the recessed hole.
- Measure dimension A to determine the depth of the recessed hole. The feet must rest on the subfloor, and the receptor must be level.



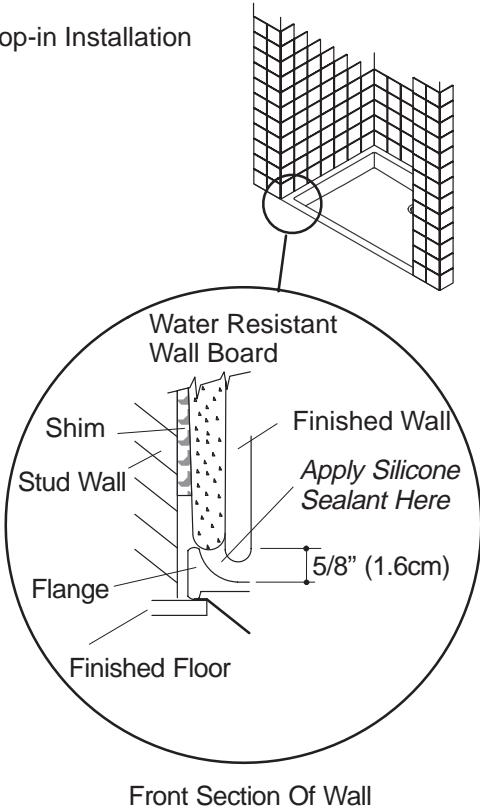
### 3. Construct the Stud Framing

- Measure the receptor to determine the size of the stud walls. The apron of the receptor should be flush with the ends of the stud wall. Construct one side and the back wall.
- Position the rough drain plumbing.
- Provide double-stud support for the shower door wall jambs. Expanding wall anchors **will not** provide adequate support for the shower door assembly. Install the double-stud wall-jamb supports plumb for proper shower door installation.
- If grab bars will be installed, provide backing within the framing.

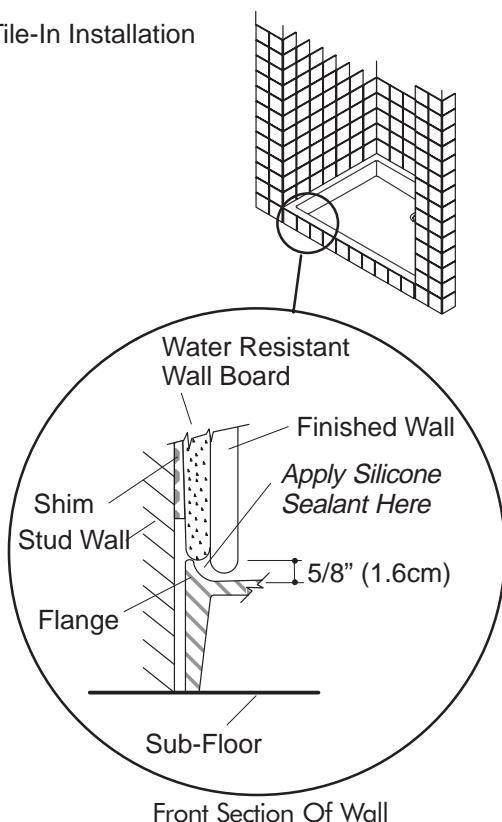
### 4. Install the Receptor

- Install the drain to the receptor according to the drain manufacturer's instructions. Do not connect the trap at this time.
- Clean the receptor to reduce the risk of surface damage.
- Use a drop cloth or similar material to protect the enameled surface of the receptor.
- Carefully move the receptor into the stud pocket.
- Be sure the bottom of the receptor is firmly supported against the floor. Some framing adjustments may be necessary. Shim if necessary. However, no additional support is required.
- Make sure the receptor is level. The receptor must be level to ensure proper installation.
- Connect the drain to the trap.
- Install the final stud wall.
- Rough-in the shower valving and supply connections. Strap the supply connections to the stud framing.
- Provide access to the connections for future plumbing maintenance.

Drop-in Installation



Tile-In Installation



## 5. Install the Finished Wall

- For drop-in installations:** Install water-resistant wallboard with the paperbound edge a minimum of 5/8" (1.6cm) of the receptor edge. Install desired trim around the unit to conceal the receptor edge.
- For tile-in installations:** Install water-resistant wallboard with the paperbound edge a minimum of 5/8" (1.6cm) above the receptor deck.

**NOTE:** To ensure proper fit of the shower door, install the wall material between 3/4" (1.9cm) and 1-1/2" (3.8cm) thick when measured from the 2x4 studding.

- Tape and mud the water resistant wall material. Install the finished wall to the water-resistant wall material. Seal the joints between the receptor flange and the finished wall material with silicone sealant.

## 6. Finish Installation

- Seal around the valving and outlets with silicone sealant or plumbers putty.
- Install grab bars or towel bars to the backing in the stud wall (previously installed). Follow all manufacturer's instructions.
- Install the shower door according to the manufacturer's instructions.

# Instrucciones de Instalación

## Receptor de Regadera de Hierro Fundido

### Herramientas y materiales sugeridos



Taladro



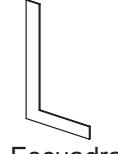
Lápiz



Martillo y  
clavos



Destornillador  
plano



Escuadra



Cinta  
métrica



Sellador  
de silicona



Llave de cubo  
con casquillos



Nivel

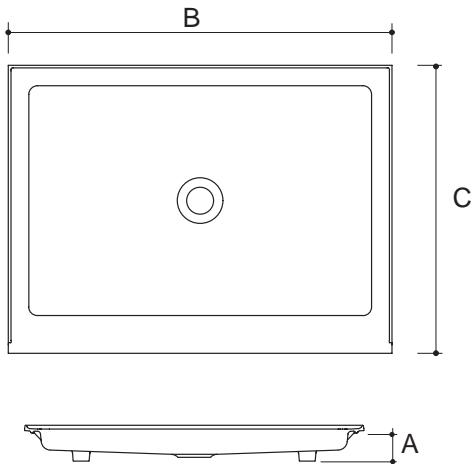
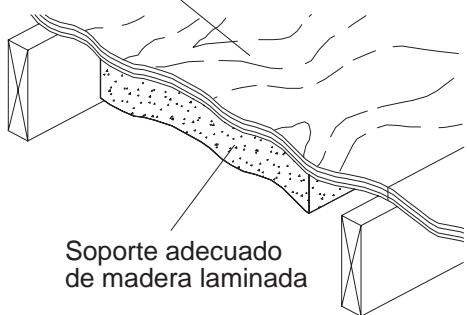
- Trapo para el piso
- Herramientas comunes para carpintería
- Cartón tabla impermeable
- Listones de 2x4

### Antes de Comenzar

**⚠ PRECAUCIÓN:** Riesgo de lesiones personales. Los receptores de regadera de hierro fundido son muy pesados. Utilice el equipo de seguridad apropiado al instalar estos productos.

- Remueva anillos, relojes, pulseras y otros accesorios que puedan accidentalmente raspar o dañar las superficies esmaltadas durante la instalación.
- Saque las piezas de su caja y verifique el buen estado del receptor. Si observa daños, no instale el receptor. Reporte el problema específico a su distribuidor de inmediato.
- Luego, devuelva el receptor al empaque hasta el momento de la instalación.
- Cumpla con todos los códigos locales de plomería.

Contrapiso de madera laminada de 1" (2,5cm)



## 1. Preparación del sitio

- Inspeccione el suelo en el lugar de instalación. Repare de ser necesario.

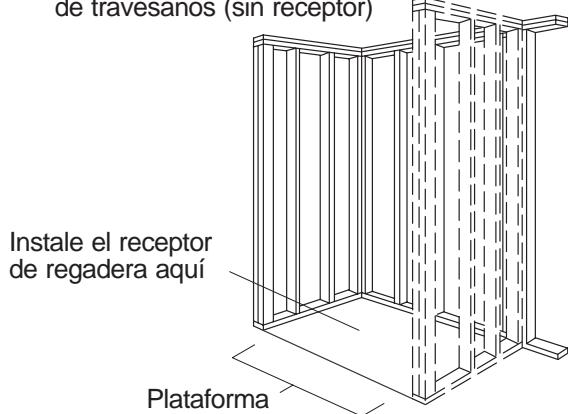
NOTA: El receptor pesa aproximadamente 175 libras (79 Kg.). Suministre suficiente soporte de madera laminada para el receptor.

- Verifique que el subpiso y el piso acabado estén nivelados.

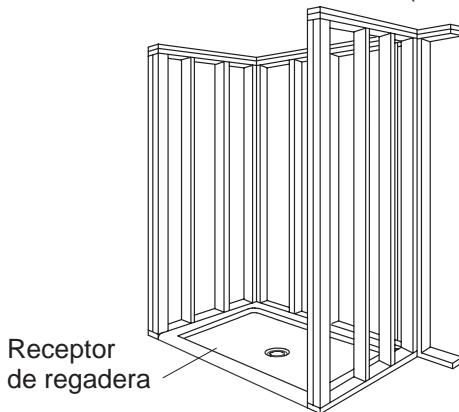
## 2. Corte la abertura en el piso - Instalaciones empotradas únicamente

- En caso de instalaciones empotradas, mida las dimensiones B y C. Luego, reste 1/2" (1,3cm) de la dimensión "C" y 1/4" (6mm) de la dimensión B, para determinar el tamaño de la abertura.
- Mida la dimensión A para determinar la profundidad de la abertura. Las patas deben descansar en el subpiso y el receptor debe estar nivelado.

Construcción de espacio hueco de travesaños (sin receptor)



Estructura acabada de travesaños (con receptor)



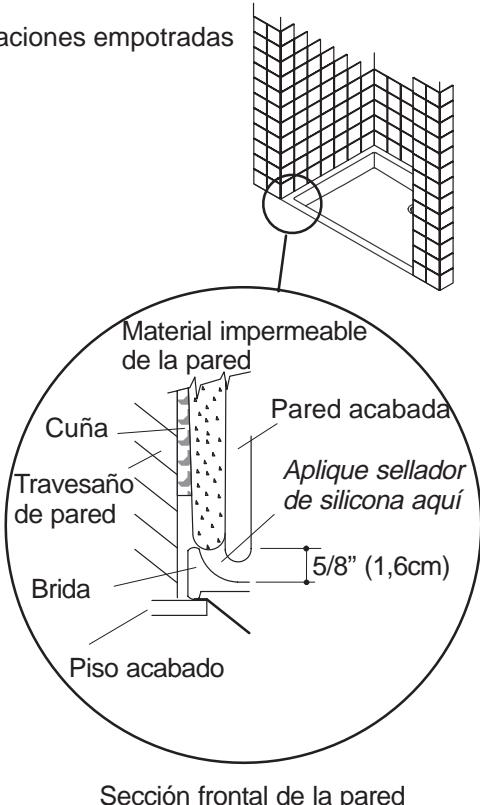
### 3. Construya las estructura de travesaños

- Mida el receptor para determinar el tamaño de las paredes de travesaños. La plataforma del receptor debe estar nivelada con los extremos de la pared de travesaños. Construya la pared lateral y posterior.
- Realice el tendido de la plomería
- Suministre soporte doble de travesaños para las jambas de la pared del recinto de la puerta. Los sujetadores extensibles de pared **no** suministran soporte adecuado para el montaje de la puerta de la regadera. Para una buena instalación de la puerta de regadera, asegúrese de nivelar los soportes dobles de travesaños para las jambas
- Si va a instalar agarraderas, proporcione soporte a la estructura.

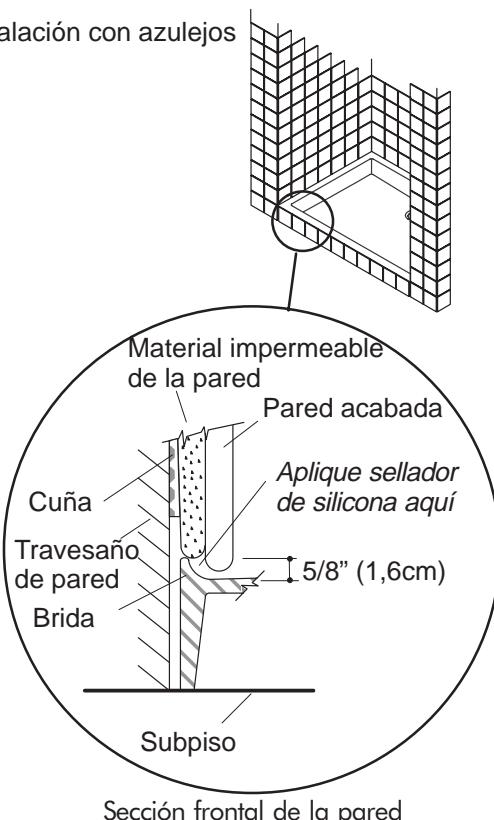
### 4. Instale el receptor

- Instale el drenaje al receptor según las instrucciones del fabricante. No instale el sifón en este momento.
- Limpie el receptor para reducir el riesgo de daños a la superficie.
- Utilice un paño o algo similar para proteger la superficie esmaltada del receptor.
- Desplace con cuidado el receptor a la estructura.
- Verifique que la parte inferior del receptor esté firmemente apoyada en el piso. Puede que sea necesario realizar algunos ajustes a la estructura. Utilice cuñas de ser necesario. Sin embargo, no se requiere de soporte adicional.
- Verifique que la unidad esté nivelada. Para una buena instalación, el receptor debe estar nivelado.
- Conecte el drenaje al sifón.
- Complete la pared de travesaños.
- Prepare las conexiones de los suministros de la regadera y las válvulas. Ate las conexiones del suministro a la estructura de travesaños.
- Suministre acceso a las conexiones para futuro mantenimiento de plomería.

Instalaciones empotradas



Instalación con azulejos



## 5. Instale la pared acabada

- Para instalaciones empotradas:** Instale el material impermeable de la pared con el borde de papel al menos a 5/8" (1,6cm) del borde del receptor. Instale el decorado deseado alrededor de la unidad, para disimular el borde del receptor.
- Para instalaciones con azulejos:** Instale el material impermeable de la pared con el borde de papel al menos a 5/8" (1,6cm) por encima de la cubierta del receptor.

**NOTA:** Para asegurar que la puerta de la regadera se ajuste bien, instale el material de la pared de manera que tenga entre 3/4" (2cm) y 1-1/2" (3,8cm) de grosor, cuando se mida desde la pared de travesaños de 2x4.

- Adhiera el material impermeable a la pared con cinta y yeso. Instale la pared acabada con el material impermeable. Selle las uniones entre el borde del receptor y la pared acabada utilizando sellador de silicona.

## 6. Complete la instalación

- Selle alrededor de las válvulas y de las salidas con sellador de silicona o masilla de plomería.
- Instale las agarraderas o las barras para toallas al soporte de la pared de travesaños (previamente instalado). Siga las instrucciones del fabricante.
- Instale la puerta de la regadera según las instrucciones del fabricante.

# Notice d'Installation

## Receveur de Douche en Fonte

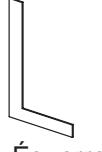
### Outils et Matériaux Recommandés



Perceuse



Crayon

Marteau  
et clousTournevis à  
lame plate

Équerre

Ruban à  
mesurerMastic  
siliconeClé à rochet  
et douilles

Niveau

- Linge
- Outils pour le bois
- Carton-plâtre imperméable
- Montant de 2x4

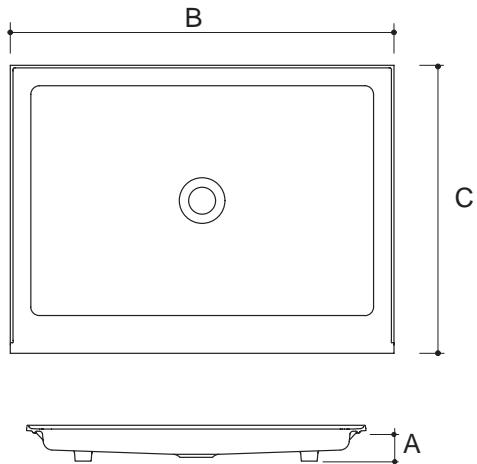
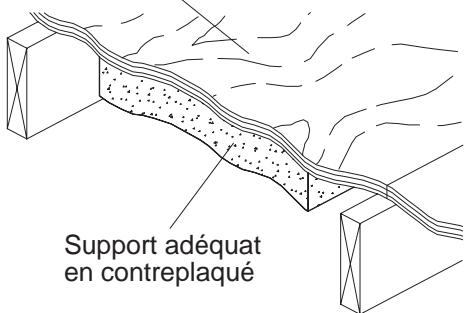
### Avant de commencer



**ATTENTION : Risque de blessures.** Les receveurs de douche en fonte sont très lourds. Utilisez l'équipement de sécurité nécessaire pour l'installation de ce produit.

- Enlever les bagues, montres et d'autres articles qui risqueraient d'égratigner ou d'endommager les surfaces émaillées pendant l'installation.
- Examiner soigneusement le nouveau receveur pour déceler tout dommage. Si vous notez des dommages, ne pas installer le receveur. Veuillez informer votre distributeur du problème immédiatement.
- Remettre le receveur dans l'emballage de protection en attendant de commencer l'installation.
- Respecter les codes de plomberie locaux.

Sous-plancher en contreplaqué de 1 po (2,5 cm)



## 1. Préparer le site

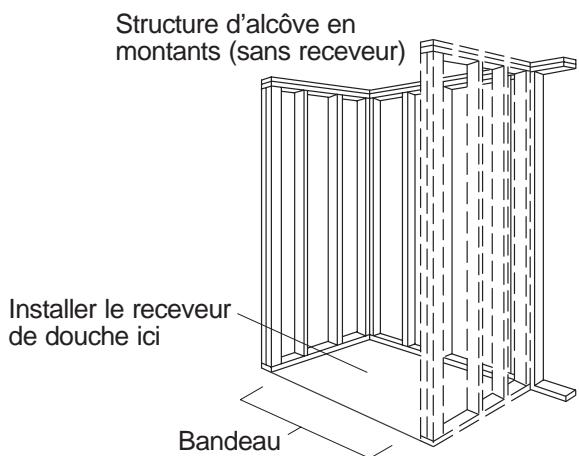
- Vérifier le plancher au site d'installation. Remplacer au besoin.

**REMARQUE :** Le poids du receveur est d'environ 175 lb. (79 Kg.). Prévoir suffisamment de support en contreplaqué pour le receveur.

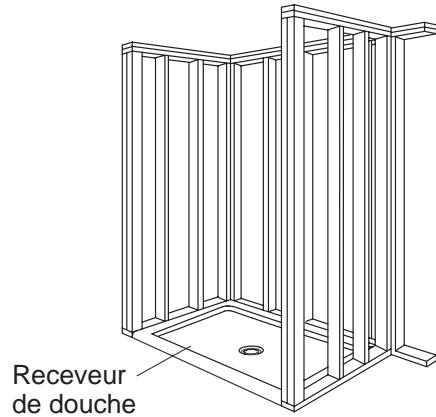
- S'assurer que le sous-plancher et le plancher fini soient de niveau.

## 2. Évidement du plancher - Installations surbaissées uniquement

- Pour les installations surbaissées, mesurer les dimensions B et C. Soustraire 1/2 po (1,3 cm) de la dimension "C" et 1/4 po (6 mm) de la dimension B, afin de déterminer la taille de l'évidement.
- Mesurer la dimension A, pour déterminer la profondeur de l'évidement. Les pieds doivent s'appuyer sur le sous-plancher, et le receveur doit être de niveau.



Structure d'alcôve en montants (sans receveur)



Structure finie en montants (avec receveur)

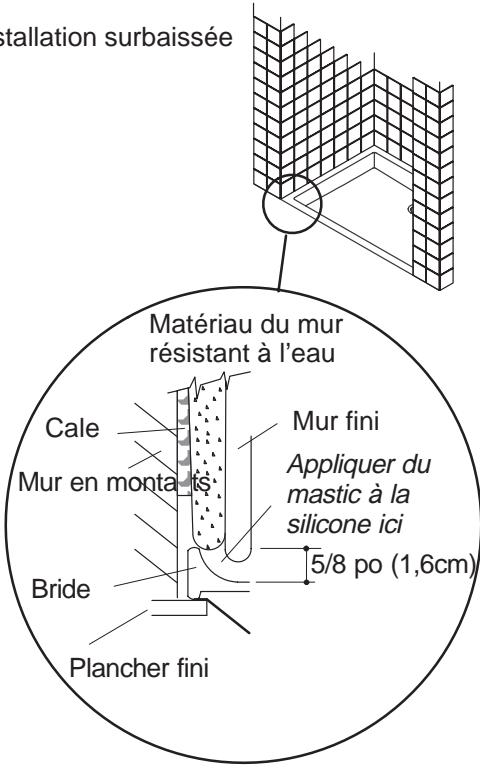
### 3. Construire l'ossature

- Mesurer le receveur pour déterminer la taille des murs en montants. Le bandeau de receveur doit être affleuré des extrémités du mur. Construire une des parois latérales et la paroi postérieure.
- Positionner la plomberie.
- Prévoir suffisamment de support pour les montants du mur des portes de douche. Les ancrages muraux extensibles **ne fournissent pas** un support adéquat pour les portes de douche. Installer les supports des montants de structure double de mur.
- Si l'on souhaite installer des barres d'appui, prévoir l'ajout d'une pièce de soutien à la structure.

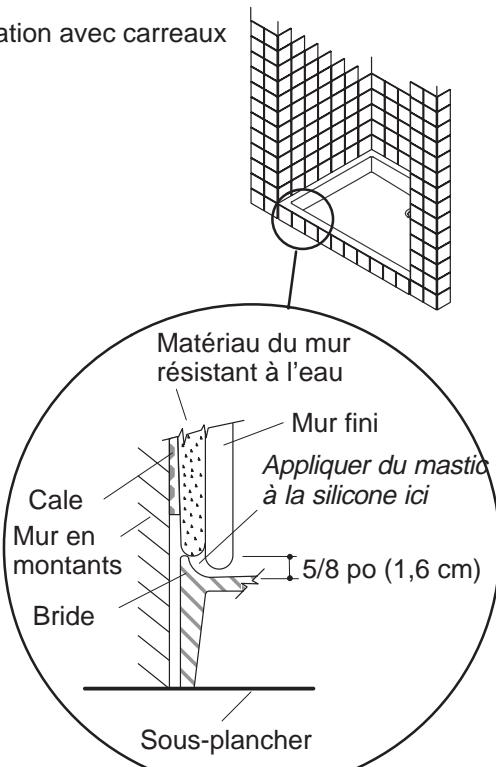
### 4. Installer le receveur

- Installer le vidage au receveur selon la notice du fabricant qui accompagne le produit. Ne pas brancher le siphon à ce moment.
- Nettoyer le receveur pour réduire le risque d'endommagement de la surface.
- Utiliser un linge doux pour protéger la surface émaillée du receveur.
- Déplacer le receveur dans le logement.
- S'assurer que le fond du receveur repose fermement sur le sol. L'ossature pourrait nécessiter quelques réajustements. Ajouter des cales au besoin. Toutefois, aucun support additionnel n'est nécessaire.
- Vérifier que l'unité soit de niveau. Pour une bonne installation, le receveur doit être de niveau.
- Raccorder le vidage au siphon.
- Compléter le mur.
- Péparer les raccords de la douche et des robinets. Attacher les raccords d'arrivée d'eau à l'ossature.
- Prévoir suffisamment d'accès pour l'entretien future des raccords.

Installation surbaissée



Installation avec carreaux



Coupe avant du mur

Coupe avant du mur

## 5. Installer le mur fini

- Installation surbaissée :** Installer le carton-plâtre résistant à l'eau avec le bord broché à 5/8 po (1,6cm) au-dessus du bord de receveur. Poser la finition désirée autour de l'appareil, pour dissimuler le bord du receveur.
- Installation avec carreaux :** Installer le carton-plâtre résistant à l'eau avec le bord broché à 5/8 po (1,6cm) au-dessus du plan de receveur.

**REMARQUE :** Pour obtenir un ajustement précis de la porte de douche, poser une épaisseur de 3/4 po (2 cm) à 1-1/2 po (3,8 cm) de matériau mural en mesurant à partir du montant de 2x4.

- Appliquer le matériau hydrofuge du mur. Installer le mur fini sur le matériau résistant à l'eau. Fixer les joints entre le rebord du receveur et le mur fini à l'aide de mastic à la silicone.

## 6. Compléter l'installation

- Fixer autour des valves et des sorties, à l'aide de mastic.
- Installer les barres d'appui ou les porte-serviettes sur l'entretoisement (préalablement installé). Suivez les instructions du fabricant.
- Assembler la porte de douche conformément à la notice du fabricant.





USA : 1-800-4-KOHLER  
Mexique : 001-877-680-1310  
Canada : 1-800-964-5590  
[kohler.com](http://kohler.com)

THE BOLD LOOK  
OF **KOHLER**<sup>®</sup>  
©2001 Kohler Co.

1009404-2-A